

## 422351-2026 - Gara

Germania – Lavori di architettura paesaggistica per aree ricreative e sportive – Außenanlagen

OJ S 117/2026 19/06/2026

Bando di gara o di concessione – regime ordinario

Lavori

### 1. Committente

---

#### 1.1. Committente

Nome ufficiale: Kurgesellschaft Schlema mbH

E-mail: [info@bad-schlema.de](mailto:info@bad-schlema.de)

Forma giuridica del committente: Impresa pubblica

Attività dell'amministrazione aggiudicatrice: Salute

### 2. Procedura

---

#### 2.1. Procedura

Titolo: Außenanlagen

Descrizione: Außenanlagen

Identificativo della procedura: 019ed403-e20e-488a-a692-3f1e98ea3c55

Identificativo interno: VE 308

Tipo di procedura: Aperta

La procedura è accelerata: no

##### 2.1.1. Finalità

Natura dell'appalto: Lavori

Classificazione principale (cpv): 45112720 Lavori di architettura paesaggistica per aree ricreative e sportive

##### 2.1.2. Luogo di esecuzione

Indirizzo postale: Kurgesellschaft Schlema mbH

Località: Aue-Bad Schlema

Codice postale: 08280

Suddivisione del paese (NUTS): Erzgebirgskreis (DED42)

Paese: Germania

##### 2.1.4. Informazioni generali

**Base giuridica:**

Direttiva 2014/24/UE

vob-a-eu -

Diritto transfrontaliero applicabile: -

##### 2.1.6. Motivi di esclusione

Fonti dei motivi di esclusione: Avviso

Corruzione: Eigenerklärung zum Nichtvorlegen der Ausschlussgründe gemäß § 124 GWB.

Ggf. Nachweise hinsichtlich einer durchgeführten Selbstreinigung gemäß § 125 GWB

Frode: Eigenerklärung zum Nichtvorlegen der Ausschlussgründe gemäß § 124 GWB. Ggf.

Nachweise hinsichtlich einer durchgeführten Selbstreinigung gemäß § 125 GWB

Partecipazione a un'organizzazione criminale: Eigenerklärung zum Nichtvorlegen der Ausschlussgründe gemäß § 124 GWB. Ggf. Nachweise hinsichtlich einer durchgeführten Selbstreinigung gemäß § 125 GWB

Reati terroristici o reati connessi alle attività terroristiche: Eigenerklärung zum Nichtvorlegen der Ausschlussgründe gemäß § 124 GWB. Ggf. Nachweise hinsichtlich einer durchgeführten Selbstreinigung gemäß § 125 GWB

Cessazione di attività: Eigenerklärung zum Nichtvorlegen der Ausschlussgründe gemäß § 124 GWB. Ggf. Nachweise hinsichtlich einer durchgeführten Selbstreinigung gemäß § 125 GWB

Riciclaggio di proventi di attività criminose o finanziamento del terrorismo: Eigenerklärung zum Nichtvorlegen der Ausschlussgründe gemäß § 124 GWB. Ggf. Nachweise hinsichtlich einer durchgeführten Selbstreinigung gemäß § 125 GWB

Amministrazione controllata: Eigenerklärung zum Nichtvorlegen der Ausschlussgründe gemäß § 124 GWB. Ggf. Nachweise hinsichtlich einer durchgeführten Selbstreinigung gemäß § 125 GWB

Conflitto di interessi legato alla partecipazione alla procedura di appalto: Eigenerklärung zum Nichtvorlegen der Ausschlussgründe gemäß § 124 GWB. Ggf. Nachweise hinsichtlich einer durchgeführten Selbstreinigung gemäß § 125 GWB

Cessazione anticipata, risarcimento danni o altre sanzioni comparabili: Eigenerklärung zum Nichtvorlegen der Ausschlussgründe gemäß § 124 GWB. Ggf. Nachweise hinsichtlich einer durchgeführten Selbstreinigung gemäß § 125 GWB

Lavoro minorile e altre forme di tratta di esseri umani: Eigenerklärung zum Nichtvorlegen der Ausschlussgründe gemäß § 124 GWB. Ggf. Nachweise hinsichtlich einer durchgeführten Selbstreinigung gemäß § 125 GWB

Situazione analoga al fallimento ai sensi della normativa nazionale: Landesdirektion Sachsen Referat 39

Violazione degli obblighi connessi a motivi di esclusione previsti esclusivamente dalla legislazione nazionale: Eigenerklärung zum Nichtvorlegen der Ausschlussgründe gemäß § 124 GWB. Ggf. Nachweise hinsichtlich einer durchgeführten Selbstreinigung gemäß § 125 GWB

Grave illecito professionale: Eigenerklärung zum Nichtvorlegen der Ausschlussgründe gemäß § 124 GWB. Ggf. Nachweise hinsichtlich einer durchgeführten Selbstreinigung gemäß § 125 GWB

Violazione degli obblighi in materia di diritto del lavoro: Eigenerklärung zum Nichtvorlegen der Ausschlussgründe gemäß § 124 GWB. Ggf. Nachweise hinsichtlich einer durchgeführten Selbstreinigung gemäß § 125 GWB

Violazione degli obblighi in materia di diritto sociale: Eigenerklärung zum Nichtvorlegen der Ausschlussgründe gemäß § 124 GWB. Ggf. Nachweise hinsichtlich einer durchgeführten Selbstreinigung gemäß § 125 GWB

Violazione dell'obbligo di pagamento dei contributi previdenziali: Eigenerklärung zum Nichtvorlegen der Ausschlussgründe gemäß § 124 GWB. Ggf. Nachweise hinsichtlich einer durchgeführten Selbstreinigung gemäß § 125 GWB

Violazione dell'obbligo di pagamento delle imposte: Eigenerklärung zum Nichtvorlegen der Ausschlussgründe gemäß § 124 GWB. Ggf. Nachweise hinsichtlich einer durchgeführten Selbstreinigung gemäß § 125 GWB

Accordi con altri operatori economici intesi a falsare la concorrenza: Eigenerklärung zum Nichtvorlegen der Ausschlussgründe gemäß § 124 GWB. Ggf. Nachweise hinsichtlich einer durchgeführten Selbstreinigung gemäß § 125 GWB

Partecipazione diretta o indiretta alla preparazione della procedura di appalto: Eigenerklärung zum Nichtvorlegen der Ausschlussgründe gemäß § 124 GWB. Ggf. Nachweise hinsichtlich einer durchgeführten Selbstreinigung gemäß § 125 GWB

## 5. Lotto

---

### 5.1. Lotto: LOT-0001

Titolo: Außenanlagen

Descrizione: Rückbau Baustraße; Rückbau Asphaltstraße; Erneuerung Zufahrt; neue Deckschicht Asphalt; Wendehammer anlegen mit Wirtschaftswegepflaster; Erdarbeiten; Geländeregulierung; Schotterrasen; Rasenfläche anlegen

Identificativo interno: LOT-0001

#### 5.1.1. Finalità

Natura dell'appalto: Lavori

Classificazione principale (cpv): 45112720 Lavori di architettura paesaggistica per aree ricreative e sportive

#### 5.1.2. Luogo di esecuzione

Località: Aue-Bad Schlema

Codice postale: 08280

Suddivisione del paese (NUTS): Erzgebirgskreis (DED42)

Paese: Germania

#### 5.1.3. Durata stimata

Data di inizio: 17/08/2026

Durata: 6 Mesi

#### 5.1.6. Informazioni generali

##### Partecipazione riservata:

La partecipazione non è riservata.

Progetto di appalto non finanziato con fondi UE

L'appalto è soggetto all'accordo sugli appalti pubblici (AAP): no

L'appalto si addice anche alle piccole e medie imprese (PMI): sì

Informazioni supplementari: #Besonders auch geeignet für:selbst#

#### 5.1.7. Appalto strategico

Obiettivo dell'appalto strategico: Nessun appalto strategico

#### 5.1.9. Criteri di selezione

Fonti dei criteri di selezione: Documento di gara

#### 5.1.11. Documenti di gara

Lingue in cui i documenti di gara sono ufficialmente disponibili: tedesco

Indirizzo dei documenti di gara: <https://www.evergabe.de/unterlagen/019ed403-e20e-488a-a692-3f1e98ea3c55/zustellweg-auswaehlen>

#### 5.1.12. Condizioni di appalto

##### Modalità di presentazione:

Presentazione elettronica delle offerte: Consentita

Indirizzo per la presentazione: <https://www.evergabe.de/unterlagen/019ed403-e20e-488a-a692-3f1e98ea3c55/zustellweg-auswaehlen>

Descrizione: elektronisch PDF GAEB Datei

Lingue in cui possono essere presentate le offerte o le domande di partecipazione: tedesco

Catalogo elettronico: Consentita

Varianti: Consentita

Gli offerenti possono presentare più di un'offerta: Non consentita

Termine per il ricevimento delle offerte: 22/07/2026 10:00:00 (UTC+02:00) ora dell'Europa orientale, ora legale dell'Europa centrale

Durata durante la quale l'offerta deve rimanere valida: 5 Settimane

**Informazioni che possono essere integrate dopo la scadenza del termine di presentazione:**

A discrezione dell'acquirente, tutti i documenti mancanti relativi all'offerente possono essere presentati successivamente.

Informazioni supplementari: -

**Informazioni sull'apertura pubblica delle offerte:**

Data di apertura: 22/07/2026 10:00:00 (UTC+02:00) ora dell'Europa orientale, ora legale dell'Europa centrale

**Condizioni contrattuali:**

L'esecuzione dell'appalto deve avvenire nel contesto di programmi di lavoro protetti: Sì

Fatturazione elettronica: Consentita

Si farà ricorso all'ordinazione elettronica: no

Sarà utilizzato il pagamento elettronico: sì

**5.1.15. Tecniche**

**Accordo quadro:**

Nessun accordo quadro

**Informazioni sul sistema dinamico di acquisizione:**

Nessun sistema dinamico di acquisizione

**5.1.16. Ulteriori informazioni, mediazione e ricorsi**

Organizzazione competente per i ricorsi: Kurgesellschaft Schlema mbH

Informazioni sui termini per il riesame: -

Organizzazione alla quale rivolgersi per informazioni complementari sulla procedura di appalto : Kurgesellschaft Schlema mbH

Organizzazione alla quale rivolgersi per l'accesso offline ai documenti di gara: Kurgesellschaft Schlema mbH

## 8. Organizzazioni

---

**8.1. ORG-0001**

Nome ufficiale: Kurgesellschaft Schlema mbH

Numero di registrazione: ORG-001

Indirizzo postale: Richard-Friedrich-Boulevard 7

Località: Aue-Bad Schlema

Codice postale: 08280

Suddivisione del paese (NUTS): Erzgebirgskreis (DED42)

Paese: Germania

E-mail: [info@bad-schlema.de](mailto:info@bad-schlema.de)

Telefono: 03771215500

Indirizzo internet: [www.bad-schlema.de](http://www.bad-schlema.de)

**Ruoli di questa organizzazione:**

Committente

Organizzazione alla quale rivolgersi per informazioni complementari sulla procedura di appalto

Organizzazione alla quale rivolgersi per l'accesso offline ai documenti di gara  
Organizzazione competente per i ricorsi

#### **8.1. ORG-0002**

Nome ufficiale: Datenservice Öffentlicher Einkauf (in Verantwortung des Beschaffungsamts des BMI)

Numero di registrazione: 0204:994-DOEVD-83

Località: Bonn

Codice postale: 53119

Suddivisione del paese (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)

Paese: Germania

E-mail: [noreply.esender\\_hub@bescha.bund.de](mailto:noreply.esender_hub@bescha.bund.de)

Telefono: +49228996100

**Ruoli di questa organizzazione:**

TED eSender

### **Informazioni sull'avviso**

---

Identificativo/versione dell'avviso: 019ed416-a8fa-4974-8683-b27cd898f103 - 01

Tipo di formulario: Gara

Tipo di avviso: Bando di gara o di concessione – regime ordinario

Sottotipo di avviso: 16

Data di trasmissione dell'avviso: 18/06/2026 09:51:16 (UTC+02:00) ora dell'Europa orientale, ora legale dell'Europa centrale

Lingue in cui il presente avviso è ufficialmente disponibile: tedesco

Numero di pubblicazione dell'avviso: 422351-2026

Numero dell'edizione della GU S: 117/2026

Data di pubblicazione: 19/06/2026